

# Swirlflush<sup>®</sup> WC

**CZ** Patentovaný splachovací systém od GSI.  
Tichý, hygienický, čistý.

**SK** Patentovaný splachovací systém od GSI.  
Tichý, hygienický, čistý.

**HU** A GSI által szabadalmaztatott optimalizált öblítési rendszer.  
Csendes, higiénikus, tiszta.



ESG - SDGs Rating: 2022<sup>®</sup>

**SUSTAINABLE DEVELOPMENT GOALS**



JN788/N6000/2023/06/3,33/DK

# Swirlflush®

## Produktové řady Produktové rady Termékválaszték

### NUBES

55×35/F **961511**52×35/F **961011**

### KUBE X

55×36/F **941511**50×36/F **941611**55×36/F **941011**

### NORM

55×36/F **861511**50×36/F **861611**

### MODO

52×37/F **981611**52×37/F **981011**

### PURA

55×36/F **881511**50×36/F **881611**46×35/F **880211**55×36/F **880311**50×36/F **882011**

cz GSI toalety lze kombinovat s celou řadou umyvadel – na desku  
i na závěšení - v široké škále barev, pro nekonečné kombinace.

sk GSI toalety je možné kombinovať s celým radom umývadiel – na dosku  
aj na závesenie – v širokej škále farieb, pre nekonečné kombinácie.

hu A WC -k kombinálhatók a mosdók teljes választékával - álló és fali -  
a színek széles skáláján, végtelen kombinációkat lehetővé téve.



cz K dispozici v Color Elements  
sk K dispozícií v Color Elements  
hu Választható Color Elements színekben



cz K dispozici v bílé matné a černé matné  
sk K dispozícií v bielej matnej a čiernej matnej  
hu Választható Matt fehér és Ardesia színekben



cz K dispozici v bílé matné  
sk K dispozícií v bielej matnej  
hu Választható Matt fehér színekben

Download PDF



UBCs.r.o.  
250 65 Líbeznice, Mělnická 87  
Tel.: 283 090 760  
e-mail: info@sapho.cz  
www.sapho.cz  
www.sapho.sk

Download PDF



SAPHOKFT.  
1066 Budapest, Zichy Jenő utca 48.  
Tel.: +36 70 612 2580, +36 70 779 5383  
e-mail: bemutato@sapho.hu  
www.saphokft.hu

### CITY

52×35/F **911511**52×35/F **911611**52×35/F **911011**

### PURA ECO

55×36/F **880711**

### COMMUNITY

70×37/F **761511**

# PURA 55

55×36/F  
881511

## Dual Glaze



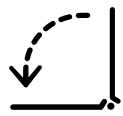
cz Elegantní matná glazura na vnější straně; lesklá, snadno omyvatelná a hygienická glazura Extraglaze® antibacterial uvnitř.

sk Elegantná matná glazúra na vonkajšej strane; lesklá, ľahko umývateľná a hygienická glazúra Extraglaze® antibacterial vo vnútri.

hu Kívülről kőfinomult matt zománcozás; belülről ragyogó, fényes és higiénikus Extraglaze® antibakteriális zománcozás.



## Soft Close



cz Sedátko i víko se systémem pomalého zavírání.

sk Sedátko aj veko so systémom pomalého zatvárania.

hu Az ülőke lassú záródása.

## Extraglaze® Antibacterial



cz Hygiena a lesk.  
99,99% antibakteriální ochrana.

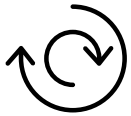
sk Hygiena a lesk.

99,99% antibakteriálna ochrana.

hu Higiénikus és ragyogó.

99,99%-os antibakteriális védelem.

## Swirlflush®



cz Bez tradičního oplachového kruhu.

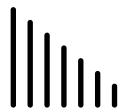
Hygieničtější, čistší, tišší.

sk Bez tradičného oplachového kruhu.

Hygienickejšie, čistejšie, tichšie.

hu Nincs perem, higiénikusabb, tisztább, csendesebb.

## Silent system



cz Extrémně tichý během spláchnutí.

sk Extrémne tichý počas spláchnutia.

hu Rendkívül csendes az öblítés alatt.

## Color Elements



cz Výrobky jsou v nabídce v barevné škále různých matných odstínů.

sk Výrobky sú v ponuke vo farebnej škále rôznych matných odtieňov.

hu A kollekciót különböző matt árnyalatok színválasztékában fejlesztették ki.



cz K dispozici v Color Elements

sk K dispozícii v Color Elements

hu Választható Color Elements

színekben



Agave  
kód 04



Ardesia  
kód 26



Bistro  
kód 16



Cenere  
kód 17



Creta  
kód 08



Ghiaccio  
kód 15



Tortora  
kód 05



Bianco Opaco  
kód 09



# GSI<sup>®</sup> ceramica

## Výhody a funkce Výhody a funkcie Előnyök és funkcionalitásuk



### Extraglaze<sup>®</sup> Antibacterial

cz Extraglaze<sup>®</sup> Antibacterial je nová keramická glazúra s obsahem iontů stříbra a titanu, čímž je zajištěno antibakteriální působení v souladu s normou ISO 22196. Zároveň je na 99,99% zajištěna minimalizace nerovností keramických povrchů pro docílení vyšší hygieničnosti produktu.

sk Extraglaze<sup>®</sup> Antibacterial je nová keramická glazúra s obsahom iónov striebra a titánu, čím je zaistené antibakteriálne pôsobenie v súlade s normou ISO 22196. Zároveň je na 99,99% zaistená minimalizácia nerovností keramických povrchov pre docelenie vyššej hygieničnosti produktu.

hu Az új antibakteriális Extraglaze<sup>®</sup> bevonat, amely ezüst titánionokkal dúsított, ISO 22196 tanúsítvánnyal rendelkezik, mely által garantáltan 99,99%-os antibakteriális hatást biztosít, minimalizálja a kerámia felületének egyenetlenségeit, miközben higiénikusabbá teszi azt.



cz-sk Běžná glazúra - Bežná glazúra  
hu Hagyományos bevonat

cz-sk Extraglaze<sup>®</sup> glazúra antibakteriální - antibakteriálna  
hu Antibakteriális Extraglaze bevonat

### Color Elements



cz Výběr produktů, umyvadel, WC a bidetů, které jsou k dispozici také ve speciálních barvách „Color Elements“. Kolekce je nabízena v barevné škále různých matných odstínů tak, aby výrobky byly kompatibilní a bylo možné je vzájemně kombinovat.

sk Výber produktov, umývadiel, WC a bidetov, ktoré sú k dispozícii aj v špeciálnych farbách „Color Elements“. Kolekcia je ponúkaná vo farebnej škále rôznych matných odtieňov tak, aby výrobky boli kompatibilné a bolo možné ich vzájomne kombinovať.

hu A termékválasztékban mosdókagylók, wc-k és bidék is elérhetőek speciális színváltozatokban. A kollekción különböző matt árnyalatokban fejlesztették ki, amelyek harmonikusan illeszkednek egymáshoz.



### Dual Glaze



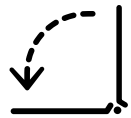
cz Dvojitá glazúra neboli Dual Glaze+ kombinuje hygienu a eleganciu. Čistota matného vonkajšieho povrchu sa setkáva s antibakteriálnou glazúrou Extraglaze<sup>®</sup> Antibacterial na vnútorných častiach toalet, ktoré sú v kontakte s vodou. Tak lze zabrániť vzniku skvrn a nehygienických usadenin vodního kamene.

sk Dvojitá glazúra alebo Dual Glaze+ kombinuje hygienu a eleganciu. Čistota matného vonkajšieho povrchu sa stretáva s antibakteriálnou glazúrou Extraglaze<sup>®</sup> Antibacterial na vnútorných častiach toaliet, ktoré sú v kontakte s vodou. Tak je možné zabrániť vzniku škvŕn a nehygienických usadenín vodného kameňa.

hu A Dual Glaze + egyesíti a higiénit és az eleganciát: a tiszta matt felületkezelés találkozik az Extraglaze<sup>®</sup> bevonattal, melynek köszönhetően a felület antibakteriális és könnyen tisztítható, ami megakadályozza a szennyeződések felhalmozódását és a vízkőlerakódásokat.



### Soft Close



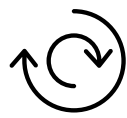
cz Systém Soft Close umožňuje sklápění sedátka a víka pomalu, tiše a bez nárazu. Předíde se tak náhodnému poškození v důsledku prudkého sklopení sedátka nebo náhodnému pádu.

sk Systém Soft Close umožňuje sklápanie sedátka aj veka pomaly, ticho a bez nárazu. Predíde sa tak náhodnému poškodeniu v dôsledku prudkého sklopenia sedátka alebo náhodnému pádu.

hu A soft close zárórendszer úgy tervezték, hogy az ülőke és a fedél lassan záródjon, így megakadályozza a véletlen és a hirtelen lecsapódásból eredő esetleges károkat.



### Swirlflush<sup>®</sup>



cz Toalety s revolučním splachovacím systémem Swirlflush<sup>®</sup> se vyznačují absencí tradičního okraje, což zajišťuje dokonalé čištění, lepší splachování a nejtišší splachovací systém na trhu.

sk Toalety s revolučným splachovacím systémom Swirlflush<sup>®</sup>, ktorý predstavuje vodný vír, sa vyznačujú absenciou tradičného okraja, čo zaisťuje dokonalé čistenie, lepšie splachovanie a najtišší splachovací systém na trhu.

hu A swirlflush öblítési rendszerre jellemző, hogy nem rendelkezik hagyományos peremmel, így tökéletes tisztítást, jobb lefolyást és a legcsendesebb öblítési rendszert biztosítja a piacon.



### Quick Release



cz WC sedátka Quick Release se vyznačují tím, že je možné je snadno sejmout, a to bez použití nářadí, pouhým stlačením za pomoci rukou. To usnadňuje čištění nejen sedátka, ale také toalety.

sk WC sedátka Quick Release sa vyznačujú tým, že je možné ich ľahko sňať/nasadiť, a to bez použitia náradia, jednoduchým stlačením mechanizmu za pomoci rúk. To uľahčuje čistenie nielen sedátka, ale aj toalety.

hu A Quick Release rendszer lehetővé teszi, hogy az ülőke és a fedél könnyedén, szerszámok nélkül, egy mozdulattal kihúzható legyen, megkönnyítve az ülőke és a WC tisztítását.



### New Fixing



cz Nový systém uchycení pro WC a bidety na postavení, garantuje stabilnější instalaci a není potřeba klasických bočních otvorů, což zvyšuje estetický dojem výrobku. V případě nutnosti je možné demontovat výrobek snadno a bez pomoci nářadí.

sk Nový systém uchytenia pre WC a bidety na postavenie, garantuje stabilnejšiu inštaláciu a nie sú potrebné klasické bočné otvory, čo zvyšuje estetický dojem výrobku. V prípade nutnosti je možné demontovať výrobok jednoducho a bez pomoci náradia.

hu Új rögzítési rendszer a padlóra szerelhető szaniterék számára, amely stabilabb szerelést garantál, és megszünteti a klasszikus oldalsó lyukak látványát, így sokkal esztétikusabb a termék kinézete. Szükség esetén a szaniterék könnyen, szerszámok nélkül leszerelhetők.

